

UKRAINIAN CATHOLIC NATIONAL SHRINE OF THE HOLY FAMILY

4250 Harewood Road NE

Washington, DC 20017

Phone: 202-526-3737

Fax: 202-526-1327

E-mail: ucnsholyfamily@gmail.com

Webpage: www.ucns-holyfamily.org

IN CASE OF AN EMERGENCY PLEASE CALL: 202-262-5040

Pastoral Care entrusted to:

Father Robert Hitchens

Father Wasyl Kharuk

Deacon Theophil Staruch

Most Reverend John Bura, Auxiliary Bishop of Philadelphia - in residence

Sunday – January 7, 2018

Христос Рождається! Славимо Його! ✨ Christ is born! Glorify Him!

Sunday January 7 10:30 a.m.	Sunday after Theophany (+Francis R Stransky Jr from Family) (For the Parish)
Tuesday January 9 7:30 a.m.	At Seminary (+Jaroslav Bodnaruk from Lesia Bodnaruk)
Wednesday January 10 9:00 a.m.	At Parish (+Dolores Sutton from Stanley Kunda)
Thursday January 11 7:30 a.m.	At Seminary (+Theresa Zachhuber from the Hetmansky Family)
Friday January 12 9:00 a.m.	At Parish (In Reparation for the Sins of the World)
Sunday January 14 9:00 a.m. 11:30 a.m.	Zacchaeus Sunday (+Vasyl Zubytsky and +Mariya Zlydareva from Fulmer-Zubytska Family) (For the Parish)

PARISH CENSUS 2018

Please fill out the Parish Census Form no later than January 31, 2018.

INDIVIDUAL CONFIDENTIAL CONTRIBUTION STATEMENTS FOR 2017

Please fill out the 2017 Contribution Request form (place in any collection or give to an usher) or email us at ucnsholyfamily@gmail.com if you would like to receive a confidential statement of your 2016 contributions for your taxes.

GETTING MARRIED IN 2018, 2019 OR 2020?

If you are considering getting married at our parish in 2018, 2019, or 2020; please contact the priests.

PLEASE REMEMBER YOUR PARISH IN YOUR WILL

Have you remembered our Ukrainian Catholic National Shrine of the Holy Family in your will? Ask your attorney to include such words as these in your will: "I give, devise, or bequeath to UCNS Holy Family, 4250 Harewood Rd. NE, Washington, DC 20017, for its general purposes *ALL (or state a fraction or percentage) of the rest, residue, and remainder of my estate, whether real or personal.*" OR "I give to UCNS Holy Family, 4250 Harewood Rd. NE, Washington, DC 20017, (\$ __.00) to be used for the general purposes of UCNS Holy Family." Thank you and God bless you for caring about your church.

FIRST CONFESSION PREPARATION CLASSES – BEGIN SUNDAY JANUARY 28 AT 10:30 A.M.

First Confession will be celebrated in our parish for children ages 7 and older on **Saturday March 24 (Lazarus Saturday)**. In order to prepare to receive this sacrament, the children must attend the preparation classes on **Sundays at 10:30 a.m. on Jan.: 28, Feb.: 4, 11, 18, 25, Mar.: 4, 11, and 18**. Children must also attend the Divine Liturgy on these days. Please do not be late.



Did you know **The Way**, our archieparchial newspaper is available for FREE through the internet? Our newspaper is published twice a month in both an English language version and a Ukrainian language version. To receive this online newspaper, simply send your email address to: theway@ukrcap.org. You may also share **The Way** with family and friends by sending their email addresses to: theway@ukrcap.org. All parishioners are encouraged to receive and read **The Way**, the Catholic newspaper of our Philadelphia Archeparchy.

Prayer List of the Sick or Aged

Our prayer list of the sick or elderly and friends of our parish: Archimandrite Joseph, Theresa Aranda, Tania Armstrong, Liana Arnold, Fr. Frank Avant, Susan Avant, Marion Bartoszyk, Charles Belanger, Barbara Blendy, Bluey Family, Mary B.H., John Butler, Taisia Bullard, Joe Calay, Fr. David Clooney, Solomia Dutkewych, Bernard F, John Fedkiw, Fr. Mark Fesniak, Rob Hencken, Steve Henshaw, Catherine Hetmansky, Julia Hetmansky, Daniel Horeczko, Tyler Jeffries, Kateryna Jurach, Bohdan Kilyk, Stephania Kopka, Suzanne Krumpelman, Fr. Mykhailo Kuzma, Michele Pretka Litvar, Yaroslava L., Daria Melech, Mufada and Family, Sallie Miller, John Moeller, Merle Morozowich, Thomas Nagurney, Nadia O'Shea, Petro Pytlowany. Deborah Pickering, Ron#119, Fr. Ruslan Romaniuk, Roman Rusynko, Sr. Josephine, Lisa Schaible, Christopher Sell, Shliakhta Bogdana, Shliakhta Mark, Shliakhta Andrew, Elaine Stillwell, Lindsey Sydnor, Thomas Sydnor, Myron Teluk, Lisa Pretka Turner, Gloria and Luis Vega, Tamra Ward, Milo Wesley, Nataliya Wozniak, and Michael Zabych. If you know of someone who should be on this list, please email or call with the name of the individual. Our intercessory prayer for the sick and the aged

is truly helpful and comforting. In your Christian Charity, kindly remember our sick parishioners in your prayers and perhaps a card or note.

FUTURE EVENTS

- ✘ **Pre-Lenten Communion Breakfast Sunday February 11**
- ✘ **Pysanka Workshop and Easter Bazaar Sunday March 18**
- ✘ **First Confession – Saturday March 24**
- ✘ **Pascha – Easter Sunday April 1**

Today Parish Christmas Prosfora

10:30 a.m. Divine Liturgy

Prosfora – Christmas Dinner \$10 adults \$5 college students \$0 youth (0-18)

УКРАЇНСЬКИЙ КАТОЛИЦЬКИЙ КРАЙОВИЙ СОБОР ПРЕСВЯТОЇ РОДИНИ

4250 Harewood Road NE

Washington, DC 20017

Phone: 202-526-3737

Fax: 202-526-1327

Email: ucnsholyfamily@gmail.com

Webpage: ucns-holyfamily.org

IN CASE OF AN EMERGENCY PLEASE CALL: 202-262-5040

Духовна Опіка під зарядом отців:

Father Robert Hitchens

Father Wasyl Kharuk

Deacon Theophil Staruch

Most Reverend John Bura, Auxiliary Bishop of Philadelphia - in residence

7 січня 2018

Христос Рождається! Славимо Його! ✨ Christ is born! Glorify Him!

Неділя 7 січня 10:30 ранку	Неділя після Богоявлення (+Francis R Stransky Jr from Family) (For the Parish)
Вівторок 9 січня 7:30 ранку	в семінарії (+Jaroslav Bodnaruk from Lesia Bodnaruk)
Середа 10 січня 9:00 ранку	в парохії (+Dolores Sutton from Stanley Kunda)
Четвер 11 січня 7:30 ранку	в семінарії (+Theresa Zachhuber from the Hetmansky Family)
П'ятниця 12 січня 9:00 ранку	в парохії (In Reparation for the Sins of the World)
Неділя 14 січня 9:00 ранку 11:30 ранку	Неділя Закхея (+Vasyl Zubytsky and +Mariya Zlydareva from Fulmer-Zubytska Family) (For the Parish)

Парафіяльна реєстрація 2018-го

Просимо заповнити парафіяльну реєстраційну форму не пізніше ніж 31-І-2018.

КОНФЕДЕНЦІЙНИЙ ЗВІТ ВАШИХ ПОЖЕРТВ ЗА 2017 РІК

Якщо ви бажаєте отримати доказ Ваших пожертв для податкових цілей за 2017 рік, прошу заповнити 2016 Contribution Request form (і кинути в кошик, передати особисто, або електронною поштою за адресою ucnsholyfamily@gmail.com)

ПРОШУ ПАМ'ЯТАЙТЕ ПРО СВОЮ ПАРОХІЮ В СВОЄМУ ЗАПОВІТІ

Чи Ви включили наш Собор Пресвятої Родини у Вашому заповіті? Прощу попросити Вашого адвоката включити такі слова у вашому заповіті: "I give, devise, or bequeath to UCNS Holy Family, 4250 Harewood Rd. NE, Washington, DC 20017, for its general purposes *ALL (or state a fraction or percentage) of the rest, residue, and remainder of my estate, whether real or personal.*" або "I give to UCNS Holy Family, 4250 Harewood Rd. NE, Washington, DC 20017, (\$ __.00) to be used for the general purposes of UCNS Holy Family." Дякуємо і нехай Всевишній Господь благословить Вас за Вашу дбайливість супроти Вашої церкви.

ВІНЧАННЯ В 2018, 2019, АБО 2020?

Якщо Ви бажаєте повінчатись в 2018, 2019, або 2020 році, будь ласка зв'яжіться з нашими священиками якнайшвидше.

ПІДГОТОВЧІ КЛАСИ ДО ПЕРШОЇ СПОВІДІ ПОЧИНАЮТЬСЯ В НЕДІЛЮ 28 СІЧНЯ В 10:30 РАНКУ

В суботу 24 - березня (субота Лазаря) відбудеться Перша Сповідь в нашій парохії для дітей у віці 7 років, або старших. Щоб гідно підготуватися до тайни Сповіді, діти є зобов'язані приходити до підготовчих класів в неділю в 10:30 ранку 28 січня, 4, 11, 18, 25 лютого, 4, 11, 18 березня. Діти також мають бути присутні на Службі Божій в ці неділі. Прощу не запізнюватися.

ШЛЯХ Чи відомо Вам, що наша архієпархіальна газета „Шлях“ доступна безкоштовно через інтернет? Наша газета виходить двічі на місяць англійською та українською мовами. Щоб отримати цю інтернет-газету, достатньо відправити адресу своєї електронної пошти на: theway@ukrcap.org . Ви також можете поділитися газетою „Шлях“ з родиною і друзями, відправивши адреси їхньої електронної пошти на: theway@ukrcap.org . Заохочуємо всіх парафіян отримувати і читати „Шлях“, католицьку газету нашої Філадельфійської архієпархії.

СПИСОК МОЛИТОВ ЗА ХВОРИХ НАШОЇ ПАРОХІЇ І ПРИЯТЕЛІВ

Our prayer list of the sick or elderly and friends of our parish: Archimandrite Joseph, Theresa Aranda, Tania Armstrong, Liana Arnold, Fr. Frank Avant, Susan Avant, Marion Bartoszyk, Charles Belanger, Barbara Blendy, Bluey Family, Mary B.H., John Butler, Taisia Bullard, Joe Calay, Fr. David Clooney, Solomia Dutkewych, Bernard F, John Fedkiw, Fr. Mark Fesniak, Rob Hencken, Steve Henshaw, Catherine Hetmansky, Julia Hetmansky, Daniel Horeczko, Tyler Jeffries, Kateryna Jurach, Bohdan Kilyk, Stephania Kopka, Suzanne Krumpelman, Fr. Mykhailo Kuzma, Michele Pretka Litvar, Yaroslava L., Daria Melech, Mufada and Family, Sallie Miller, John Moeller, Merle Morozowich, Thomas Nagurney, Nadia O'Shea, Petro Pytlowany. Deborah Pickering, Ron#119, Fr. Ruslan Romaniuk, Roman Rusynko, Sr. Josephine, Lisa Schaible, Christopher Sell, Shliakhta Bogdana, Shliakhta Mark, Shliakhta Andrew, Elaine Stillwell, Lindsey Sydnor, Thomas Sydnor, Myron Teluk, Lisa Pretka Turner, Gloria and Luis Vega, Tamra Ward, Milo Wesley, Nataliya Wozniak, and Michael Zabych. Якщо Ви знаєте когось, хто повинен бути на цьому списку, прошу повідомити нас. Наші молитви за

хворих парохіян є духовно помічні. У Вашій християнській ласкавості просимо згадати про наших хворих у своїх молитвах і листовних вітаннях.

FUTURE EVENTS

- ✘ **Pre-Lenten Communion Breakfast Sunday February 11**
- ✘ **Pysanka Workshop and Easter Bazaar Sunday March 18**
- ✘ **First Confession – Saturday March 24**
- ✘ **Pascha – Easter Sunday April 1**

Today Parish Christmas Prosfora

10:30 a.m. Divine Liturgy

Prosfora – Christmas Dinner \$10 adults \$5 college students \$0 youth (0-18)